



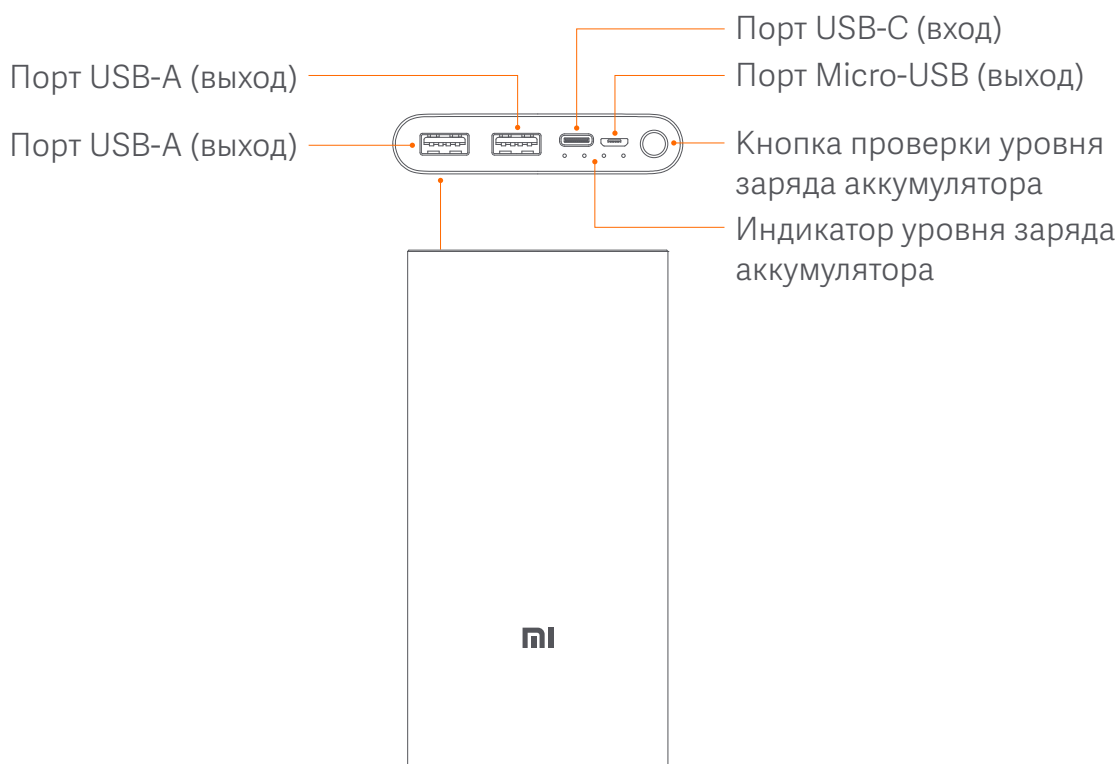
Руководство пользователя  
Внешнего аккумулятора с  
функцией быстрой зарядки Mi 3  
(10 000 мА·ч, 18 Вт)

Перед использованием внимательно прочтите это руководство и сохраните его для справки.

## Обзор устройства

---

Благодарим за выбор этого внешнего аккумулятора высокой емкости, который оснащен высококачественными литий-полимерными элементами аккумулятора, а также чипом зарядки и разрядки, обеспечивающим превосходную работу, безопасность, эффективность и совместимость.



Примечания:

Кнопка проверки уровня заряда аккумулятора не является кнопкой питания.

Внешний аккумулятор автоматически определяет состояние зарядки и разрядки.

Индикатор уровня заряда гаснет спустя примерно 2 минуты после полной разрядки аккумулятора.

**Защита:** в этом Внешнем аккумуляторе Mi используется ряд технологий, которые обеспечивают защиту от перезарядки, чрезмерной разрядки, перегрева и короткого замыкания при любых условиях эксплуатации.

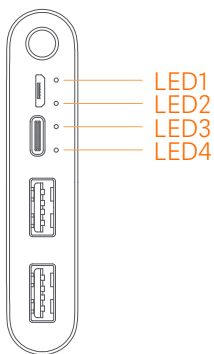
**Быстрая зарядка:** внешний аккумулятор поддерживает 5,1 В / 2,4 А, 9 В / 2 А и 12 В / 1,5 А при использовании кабеля USB-A. Максимальная выходная мощность составляет 18 Вт при зарядке двух устройств одновременно с использованием двух выходных портов.

Совместимость: встроенный интеллектуальный контроллер заряда через USB-порт, совместимый с большинством мобильных телефонов и электронных устройств на рынке.

Качество: высококачественные литий-полимерные элементы аккумулятора, а также чип зарядки и разрядки.

## Зарядка

Чтобы зарядить внешний аккумулятор, подключите его к адаптеру питания Mi через порт USB-C или Micro-USB. Индикатор отобразит следующее состояние зарядки:



Уровень заряда	LED1	LED2	LED3	LED4
0-25%	Мигание	Выкл.	Выкл.	Выкл.
25-50%	Вкл.	Мигание	Выкл.	Выкл.
50-75%	Вкл.	Вкл.	Мигание	Выкл.
75-99%	Вкл.	Вкл.	Вкл.	Мигание
Полная зарядка	Вкл.	Вкл.	Вкл.	Вкл.
Ошибка зарядки	Мигание	Мигание	Мигание	Мигание

## Разрядка

Этот внешний аккумулятор использует порт USB-A для зарядки других устройств. Индикатор отображает следующее состояние разрядки:

Уровень заряда	LED1	LED2	LED3	LED4
Понижение напряжения	Выкл.	Выкл.	Выкл.	Выкл.
0-25%	Мигание	Выкл.	Выкл.	Выкл.
25-50%	Мигание	Мигание	Выкл.	Выкл.
50-75%	Мигание	Мигание	Мигание	Выкл.
75-100%	Мигание	Мигание	Мигание	Мигание

Слаботочный разряд: когда внешний аккумулятор не заряжается, дважды нажмите на кнопку проверки уровня заряда аккумулятора, чтобы перейти в режим слаботочного разряда. Этот режим можно использовать для зарядки слаботочных устройств, например Bluetooth-гарнитур или умных браслетов. При использовании этого режима индикаторы будут мигать по очереди. Чтобы выйти из режима слаботочного разряда, просто нажмите эту кнопку еще раз. Через два часа внешний аккумулятор автоматически выйдет из этого режима.

## Предупреждение

---

Ненадлежащее использование устройства может привести к неисправности аккумулятора, перегреву, пожару или взрыву. Чтобы обеспечить свою безопасность и свести к минимуму риск травм и порчи имущества, соблюдайте следующие меры предосторожности:

- Этот внешний аккумулятор — не игрушка. Храните его в недоступном для детей месте. Во избежание несчастных случаев не разрешайте детям использовать этот внешний аккумулятор или играть с ним.
- Перед зарядкой этого внешнего аккумулятора убедитесь, что используемое зарядное устройство соответствует местным стандартам безопасности, чтобы предотвратить поражение электрическим током или повреждение аккумулятора.
- Не подвергайте внешний аккумулятор давлению, ударам, сильным вибрациям и воздействию жидкости. Любое из этих действий может привести к короткому замыканию, повреждению аккумулятора или электросети. В таком случае немедленно прекратите использовать внешний аккумулятор и утилизируйте его надлежащим образом.
- Если внешний аккумулятор вздулся, деформировался, протекает или его емкость значительно снизилась, немедленно прекратите его использовать и утилизируйте надлежащим образом.
- Не заряжайте и не разряжайте внешний аккумулятор в местах с затрудненным отводом тепла: в кармане брюк, закрытой сумке, на кровати или диване. Убедитесь, что устройство не накрыто одеждой, подушками, постельным бельем или другими предметами. Во время длительной зарядки других устройств от аккумулятора не кладите на него телефоны или другие предметы, чтобы предотвратить перегрев.
- Не разбирайте этот внешний аккумулятор и не подвергайте его давлению, ударам, сильным вибрациям и воздействию влаги, огня, источников тепла, например печей и обогревателей, а также не используйте в среде с температурой выше 60 °C (140 °F).
- В жаркую погоду не оставляйте внешний аккумулятор в автомобиле или в других местах под воздействием прямых солнечных лучей.
- Этот внешний аккумулятор содержит литий-полимерный аккумулятор. Ни при каких обстоятельствах не вскрывайте его корпус во избежание повреждения аккумулятора или возникновения угроз безопасности.

## Меры предосторожности

---

- Перед первым использованием полностью зарядите внешний аккумулятор.
- Чтобы зарядить внешний аккумулятор или другие устройства от него, используйте соответствующее зарядное устройство и USB-кабель (рекомендуется торговая марка Mi).
- Наблюдайте за внешним аккумулятором во время зарядки. Отключайте его от источника питания, прежде чем покинуть помещение или оставить его без присмотра на долгое время.
- После полной зарядки внешнего аккумулятора или других устройств с его помощью своевременно отсоедините зарядный кабель, чтобы предотвратить повреждения.
- Если уровень заряда аккумулятора не отображается после нажатия кнопки, возможно, внешний аккумулятор перешел в режим защиты. Чтобы возобновить его работу, попробуйте подключить внешнее зарядное устройство.
- Если вы не используете внешний аккумулятор в течение долгого времени, поддерживайте уровень заряда аккумулятора на уровне 25–50 % и храните его в сухом прохладном месте. Чтобы продлить срок службы внешнего аккумулятора, не следует долго хранить его в состоянии полной зарядки или разрядки.

## Технические характеристики

---

Модель: PLM13ZM Тип аккумулятора: литий-полимерный аккумулятор

Емкость: 37 Вт·ч, 3,7 В (10 000 мА·ч) Номинальная емкость: 5500 мА·ч (5,1 В / 2,6 А)

Рабочая температура: от 5 °С до 35 °С Размеры изделия: 147,8 × 73,9 × 15,3 мм

Входной порт: Micro-USB/USB-C Выходной порт: USB-A

Входные параметры:

5 В  $\overline{\text{---}}$  2,1 А / 9 В  $\overline{\text{---}}$  2,1 А / 12 В  $\overline{\text{---}}$  1,5 А (зарядка внешнего аккумулятора через микро-USB/USB-C);

5 В  $\overline{\text{---}}$  2,4 А (зарядка внешнего аккумулятора через микро-USB/USB-C, одновременная зарядка устройства через один порт USB-A с током 2,4 А);

5 В  $\overline{\text{---}}$  2,6 А (зарядка внешнего аккумулятора через микро-USB/USB-C, одновременная зарядка двух устройств через двойные порты USB-A с током 2,6 А)

Выход: (один порт USB-A) 5,1 В  $\overline{\text{---}}$  2,4 А; 9 В  $\overline{\text{---}}$  2 А; 12 В  $\overline{\text{---}}$  1,5 А

(два порта USB-A) 5,1 В  $\overline{\text{---}}$  2,6 А

Время зарядки:

около 4 часов (с помощью прилагаемого USB-кабеля и зарядного устройства 9 В / 2 А, 12 В / 1,5 А)

около 6 часов (с помощью прилагаемого USB-кабеля и зарядного устройства 5 В / 2 А)

## Инструкции на наклейке для защиты от подделок

---

Каждый Внешний аккумулятор Mi поставляется с наклейкой для защиты от подделок на наружной упаковке. Сотрите защитное покрытие и введите код безопасности на сайте [chaxun.mi.com](http://chaxun.mi.com), чтобы убедиться в подлинности продукта.



Наклейка для защиты от подделок



Наклейка со стертым защитным слоем

## Ограничение ответственности

---

Это руководство пользователя опубликовано компанией Xiaomi или ее локальной аффилированной компанией. Изменения или исправления могут быть внесены компанией Xiaomi в это руководство пользователя в связи с типографическими ошибками, неточностями текущих сведений или улучшениями программ и оборудования в любой момент и без предупреждения. Такие изменения будут добавлены в новые выпуски текущего руководства пользователя. Все изображения добавлены лишь в качестве иллюстративного материала и могут не представлять в точности фактическое устройство.

## Дополнительные сведения см. на веб-сайте [www.mi.com](http://www.mi.com)

---

Изготовлено для: Xiaomi Communications Co., Ltd.

Изготовитель: корпорация Zimi

(в составе Mi Ecosystem)

Адрес: A913, No. 159 Chengjiang Road, Цзяньинь, Цзянсу, Китай